

Zeitschrift: Habitation : revue trimestrielle de la section romande de l'Association Suisse pour l'Habitat

Herausgeber: Société de communication de l'habitat social

Band: 35 (1963)

Heft: 7

Artikel: Un départ regretté

Autor: M.W.

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-125471>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Un départ regretté

13

Nous apprenons que M. Henri Gerteis, secrétaire central de l'USAL, et rédacteur du journal *Wohnen*, organe des sections alémaniques de l'Union suisse pour l'amélioration du logement, a donné sa démission pour le 30 juin 1963, pour raisons d'âge et de santé.

Nous ne voulons pas le laisser partir sans dire à nos sociétés romandes tout le bien que nous en pensons.

La Section romande, aux assemblées annuelles de laquelle il assistait régulièrement, perd en lui un ami dévoué et un conseiller précieux, et l'*Habitation* un chaud défenseur. Il avait pour nous le grand avantage de comprendre notre langue, et de s'exprimer à l'occasion en français à nos assemblées. Il en était d'autant plus écouté, quoiqu'il n'ait pas souvent l'occasion de la parler dans ses fonctions officielles.

Henri Gerteis était l'un des fondateurs d'une des plus grandes coopératives d'habitation de Winterthur et a été longtemps son administrateur. C'est en 1949, lors de la création d'un secrétariat semi-permanent de l'USAL, qu'il fut désigné à ce poste, auquel s'ajouta plus tard celui de rédacteur du *Wohnen*.

Dire tout le travail fourni par H. Gerteis dans l'exercice de ces deux fonctions serait trop long. Il suffit de dire qu'il était la cheville ouvrière de l'USAL et de son Comité central, et que les nombreuses questions qui lui étaient posées à ce double titre l'avaient amené à une connaissance parfaite de tous les problèmes concer-

nant le logement. Beaucoup de sociétés suisses alémaniques l'ont eu comme conseiller à leurs débuts et ont profité de sa large expérience au double point de vue financier et technique.

Son départ laissera un grand vide dans les conseils de l'USAL et nous ne pouvons que souhaiter qu'un homme de son «format» puisse le remplacer.

Le Comité de la Section romande adresse à Henri Gerteis ses vifs remerciements pour l'intérêt qu'il a toujours manifesté envers la section et son journal *Habitation*. Il lui souhaite une heureuse retraite et forme ses vœux les plus sincères pour le rétablissement de sa santé, compromise par une activité toujours consacrée aux problèmes du logement.

M. W.